GE_GERICHTE ATAS/541/2006 vom 12. Juni 2006

GE Cour de justice, 2006-06-12, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_541_2006

FR: GE_GERICHTE ATAS/541/2006 du 12 juin 2006

IT: GE_GERICHTE ATAS/541/2006 del 12 giugno 2006

Volltext

■ ■■■■■■■■■ ■ ■ ■■ ■■■ ■■■■■■■■■■■■ ■■■■■■■■ ■■■ ■ ■■ ■■■■■■ ■ ■ ■ ■■■■■■

■ ■ ■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■■ ■■ ■■■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■■ ■ ■ ■ !" #$$" ■ ■■■ %&' #$$" ■■■■■ (■)■(*■■■ ■* +*■■■ ■■■ ■■■■(■■■* ■■■ ■+)■■■■■ ,■-.■■■ % ■■■ ! /■■■■ #$$" ■

■■■■■■■■■■■■■ ■■■ ■■■ ■ !■" # ■ ■ $■■■■ ■ ■ ■ ■ ■■■ ■ ■■■%■ ■ ■% ■■■ ■&&& ■■■ ■ '■ ■ ■■■■■&■ !■ ■■■■"■■■■ (■■■" ■■■ ■ ■■■)*!■■■■■■■ + ■%■■■■■,-./!■)-))■■■ ■ ■ ■,■ ■ ■ ■% #$■■■

■ ■ ■ ■ 01/*0-22*■ 3■-0*■3 ■* 0■))4 ■■■ ■■■ ■■■ ■■■■%■■■■■5$■$6 ■■■■"7■■■■"$■■■ 3■■■" ■■■"7 ■"■#■ ■■■% ■■■+ ■ ■■■■■ +$ "■■■"■■■-,■■■■+%■#5 ■■■-228■■■■■--■■■■+%■#5 ■■■-22/4■ -4 ■■■■■■■■■"■#■■■"■■■"7 ■"■#■ %$■"■■■■(9#■:■■■"■■■);■ ■% 5 ■■■-228!■ ■■■■■ ■" ■■■ ■■■ ■% ■ ■■■+ ?■■■■■■■ @%■■■■■ % ■=■ ■■■ + ■ ■ ■■■■ "■■■%!■ + ■ ■ ■■■■ ,)■ ■% 5 ■■■ -228■ +■ ■ ■7■#+■ A■■■ !■ ■■■■ &■ = ■■■■■ & !■ + ■ ■"■■■■ ■ ■ ■■■■$■ ■ # ■:■■■■(■■■■%■>■" %■!■ "■■■■ %■■■ ■■■■■ ■ ■■■■■"■■■■(9#■:■■■"■■■ &■ ■C■ 3■+ ?■■■D■■■■■■■ ■■■■E■ ■F$%■5■ ■■■■#■■■%■(■+ %■■■ ■ F4■ ■■■ ■■■ ■% ■ ■■■■■% ■=■ ■!■■■+ ?■■■■■■ ■ @%■+ ■ ■■■■■ "■■■%■B■■■ ■ ■ ■■■ ■#+■ A■■■ ■ ■■■7■■■% ■4■ ■+■■■"■■■%!■■■7■#+■ A■■■ ■■■■ ■■■■ ■" ■ ■■■ ■"■■■■■■"$5 ■ ■■■■ ■■■%■ ■6■ ■■■■■■% ■=■ ■■■■ #+■?%■#■■■%!■ ■■■ ■7■=■ %■ ■ "$# ■■■ ■■■■ 4■ ■■■■ ■ ■■■■ ■■■■■%■ +■■■■ ■■■■■ ■ ■■■$ ■ ■■■■ ■ # %■% ■■■ "■■■ ■■■■ ■■+■■■ %$■"■■■% ■=■ ■■■+ ■ ■ ■ ■ ■■■■"■■■■■■%$!■■■■■■■ ■■■■■■■ ■■■■=$■ ■■■■■ $"■■■% ■■■"■■■■■■"■ $■■■"■■■■■■■■■+■■■■ ■■■■■■# ■ #■#■"■■■■■■6■■■%■■■# A■■■■■4■■■■■■■ ■ %■##■■■%■ ■■■■$:■$■ ■= ■ $%$■ 5■ :$■ +■ ■ ■ ■■■ ■#+■ A■■■ ■ >■ " ■■■■ ■ ■ ■■■ ■ ■:$■ ##$" ■%■#■■■%■■■%■ ■■■■■"$%■ # ■■■ ■■■■ ■■■■■ ■■■ ■ ■4■)24 ■ ■■■ "■■■ ■■■■ ■ #+■ ■% ■■■ +■ ■ ■■■■■■■■ "■■■■ +■ % ■■■■ "■■■)/■ #■ ■ -22*!■ ■■■■ ■■■ ■ ■■■%■ ■■■ ■ ■6 #$■■■= ■" ■■■$■■■ ■■■■ ■:$■■■=■■■■■66■%■ ##$" ■%!■■■+ ?■■■■= ■■■++ ■■■ ■ ■7■=■■■■■■ ■■■■■ ■■■%% ■■■ "■■■ $■ ■ ■% ■■■ ■=■■■■ ■66■%■ ##$" ■%■ ■■■ :■■■ 4■■■■■ ■■■ ■ ■■■%■■■■$:■■■■#■■■%■"$■■■■ $■ ■■■■■#■■■■■■■"■■■■(9#■:■4■■■■ ■■■ ■■■■■ ■!■ ■■■ ■=■ %■ ■■■% ■■■$■ ■ ■■■ "■ ■ ■ ■ ■ ■#+■ A■■■ ■ ■■■■ B■■■% ■■■■ ■■■■ +■ ■#■■■%■ "■■■■ (■■■ ■■■■ ■■■++■$#■■■%■ ■■■■■%■"■■■■=■■■■■■■■4■ ■■■■■■ ■■■■■■■"$■■■■ $■>■■■■%■$:■ "■ ■% % ■■■"7(■■■ ■■■■■■++■$#■■■%■ ■■■■■%■"■■■=■■■■■■■■4■■■■■■7$%■ %■ % ■%■6 ■■■■" ■■■■$■% +■%■ "■■■■■■A■" ■■■%!■■■6 ■■■"■■■6■ ■■■ ■=■■■ "■ ■■■■■■■%% ■■■"■■■ $■ ■ ■% ■4■))4 ■■■7 ■■■■■■"■■■■■%%■■■■■" ■■■■■!■■■■■■■■■■■■■■$%$■:■

"$■■>■B■:■ 4■

■* ■+))4 ■■■■ ■:■■■= ■■■■■ ■■K :■■ ■■% ■■B■" ■ ■ ■■C■■■E■■■$%$■# " 6 $■■■%■■■ ■■% %■$!■"?■■ ■■■)■ ■■ I%■-22,!■■■■ 5■■■■■■■■■% ■■■■"■■■■■■■ ■■■■■■■ ■ ■■■■!■■ #+ ■$■"■■8■B■:■■!■ " ■%■■■■+ $■ "■■%■■%■■■■= ■■3+ $■ "■■%!■8■■■++■$■■%■■■%■)*■B■:■■■■■■■■■■■ ■■C■ %4■)■■■%4■ ■■%■8*■ ■■■■E4■■ &■ %■■>■■K■■■■■■% ■■"■■■K$■■■% ■■"■■■)*■B■:■■■■■■■■■■■ ■!■+■ ■■■■ 5■■■■■6$"$ ■■■■■■ -/■B■■= ■ ■-22;■C L■),2■■■)2*E!■■■■■ ■■"■ ■■■ ■■:■■■= ■■■■■" +%$!■■■■),■6$= ■ !■ ■■■■" ■+ ■ % ■■% ■■■ % ■■■ :■■%■■+■ #■%%■■%■■■■ 5■■■■■■■■% ■■■■"■■■■■■■ ■■■■■■

■ ■ ■ ■ 01/*0-22*■ 3■;0*■3 ■ ■ ■■■■■ "■■ ■ $:■ ■ ■■■■■ ■■■■■■■■ ■■ >■ % ■■ B■:■■■ % %■■■ ■■!■ ■■!■ "■■■■ ■K■%%■■%■■ "■■ ■K$■■■% ■■"■■■ ■=■■■G■B■:■■■■■■■■■■■ ■4■ -4 ■6 #$#■■%■ >■ ■7■ %4■ 8*■ ■■ ■■4■)■ ■■%4■ ■■ ■(4■ .■ ■■■!■ ■■■ 5■■■■■ ■■■% ■■■■ "■■■ ■■■■ ■■■■■■■ ■ ■■■■■■ ■■■M%■■■■ ■■%■■■■■■■ ■■K■ %4■8*■ "■■■■■■ ■6$"$ ■■■■■■ ■■■■+■ % ■■:$■$ ■■■■"■■" %■"■■■■■■■ ■■■■■■■ ■ ■■■■■"■■*■ ■% 5 ■■ -222■ C■■■ E■ ■ ■■■ ■ ■ 6$"$ ■■■■ ■■ ■ ■K■■■■ ■■■■3■(9#■:■■ 5■ :■% ■■■%■■K ■"■#■ %$■■■■■■■■"K ■■ ■=■5 ■ %$■"■■-8■B■ ■■)1.-■C■ ■E4■ &■■■ #+$%■■■■■+ ■ ■B■:■ ■"■■■■■■"K■■+?■■■■■%■■ ■■ ■$%■5■ ■4■ ,4 ■■%■ B■%$■"■■■■■■■■6 #■■■%■"$■■ ■+ ■■■ %■■+■ ■■■■■ !■■■■ ■■ ■ ■■■■%■ ■■■=■5■■■C■ %4■8*■ ■■■■■■ E4■ ;4 ■G■%■ #■■■"■■■K■ %4■,2■■■4■)■■■%4■5■■ ■!■■K■■■■ $■" %■@% ■■■■■+■■"■■"■■■■■K■G■ ■ ■■■ "■■■ ■■" %■>■■K ■"■#■ %$■■ ■ ■■K ■"■#■ %$■■■%■"■■)■>■)8■B ■ ■■■■■■■■■"■■6■■%■■■$:? ■!■"■■)*■>■,2■B ■ ■■■■■■■■■ "■■6■■%■■"■■: ■= %$■# A■■■■■■%■"■■,)■>■*2■B ■ ■■■■■■■■■"■■6■■%■■: ■=■4■■■■■A■■■6■■%■■ : ■=■!■ ■ ■ ■■■■■■# ? ■■"■■■7■■■■■#5■■■"■■■■■ ■ ■■%■■■■■■"■■■■■■■■ ■■ ■%4■ ■7■G : 5 ■ %$■■■%■+ $■■#$■4■ ■%%■■+ $■ #+% ■■+■■%■@% ■■ ■■=■ ■$■!■#■ ■■ ■■■■■■6■■%■ +■■■■■■■# ■% ■ ■% +■■% ■%■ ■■■■■+ ■■=■■ ■■7■■■■■ $■C■ ■)111■■N■.■ +4■,1■■ ■■ "4■/5E4■ ■■■ +■■%■ ■ =■ ■ ■ ■■■ # #■■%■ " ■■$■+■ "■■■■■%%■■ ■■■■■■■ %■■"7■■■■■(■■:■#■■%■"■■■ ■ ■■%■■■■■4■■■■■■■■■■■%■■■■■■ $=■■%■■■ %$!■ ■■ ■■■ +■■%■ ■G :■ ■ "7■■■ ■■■■■ $■ ■■■■"■ $■■"■■■■■■■■■+■■■ ■■"■■" %■>■■7 ■"■#■ %$!■■■■■ 5■■■■■■6$"$ ■■■"■■■ ■■■■■ ■■■■■■■■■$%$■B■:$■ ■ ■7■■■■■ ■■■■■3■(9#■:■■ ■■■ ■ ■ ■■ "7■■■■■ ■%% %■"■■ ■ ■% ■ ■■ >■ ■■■■■ 5■ :■% ■■4■ ■?■■ ■ ■!■ ■■■ "■ $■■ "■■ ■■■ ■■■+■■■ ■■ " %■ @% ■■

■ ■ ■ ■ 01/*0-22*■ 3■80*■3 6 G$■■"■■■■■■■■■#■■■ ■■■++ + $■■>■■■■■: ■= %$■"■■■■■■6■■%■■■ ## ■■■C L■)--■■■;2■ ■ ■■ "4■;■■0■■■E4■ 84 ■■ ■7 ■■■ ■■■■■!■ ■■ ■7■■%■ +■■■ ■ ■%■■%$■ ■■■■■■■% ■■ ■ ■■■ "■■ % ■=■ ■!■ ■ %■ >■ " 66$ ■■%■■ ■(■■% ■ ■!■ ■■■ ■ ■■■ ■%■ +■■■■■ "■■ F$%■5■ ■■■#■■%■ (■+ %■■ ■ F■ O■ ■■■=■ %■% ■=■

■■$■"■+■ ■■■■■■"$5■%■"■■■7■#+■ 4■■■■ ■■ ■ ■■%■■■ ■ %■■ ■■ ■
+■■ ■6■■■ ■+■ ■#■■%■■%■■ #+■■#■■%■■■%%■■# " 6 ■■% ■■"■■■
■% ■%!■% ■%■■■■+■ ■ ■%■■%■ >■ 66 ■ ■■■■ ■■ = ■■■■ + ■ ■ % ■=■
■■■ ■ >■ F$%■5■ ■■■#■■%■ (■+ %■■ ■ F4■ ■%■6 ■!■ "■■■■ ■7 :■
■■■■■ "■■ ■■■■ " %■!■ ■■+■■■■ %■ ■ ■7■■■ ■% ■■ "■■ ■ ■■
■G3■#+■ A■■ ■ ■■■ ■ ■ ■■ "■■ ■■%%■■ $■ ■ ■% ■■ ■ ■■■ ■ # %■■
"■■ ■■■ 6■■%■■ ■$:? ■4■ ■■ ■66■%!■ ■■■ ■■ ■ ■■%■ $%■ %■ #■■
6■■%■#■■%■ "■■■■ ■■■■ ■ ■■ ■ "■■ " %■ ■%■ ■■ +■■%■
$:■■■#■■%■ ■ #+ ■■" ■■ ■ ■■ ■:■■■#■■%■+■ % ■■■ ■
!■"■■■■■■■#■■■ ■■ O!■■■■B ■ ■#@#■■"■■■■■ ■+ ■■■"■■% ■=■
■■■+ ?■■ ■■■ ■ @%!■ ■■ ■■ ■J■■ ■■■ $■ ■ ■% ■■ "■■ ■ ■■ ■ ■%
■%■ + ■ ■ 6 ■■ ■% 5 ■■ -2284■ ■■ ■% ■!■ ■ ##■■ ■■■=$■ ■ 3"■■■■■!■
■■■ # " 6 ■■% ■■ "■■ ■ ■% ■%■ "■■ % ■=■ ■■ ■7$%■ %■ :■? ■■ ■
■=■■■5■■4■ ■■■■$%■■%!■■■■ 5■■■■■"■■■$■■■■■■% #■■ ■■■■■
%■■ ■6$ ■■ ■■"■■■■■■■■+■■■ ■■■■■■■■■■"■■6■■%■■#
A■■■■■+ $=■■■+■ ■ ■■■■ !■>■■■= ■>■)*■B ■ ■4■ *4 ■■■ ■■ ■ ■■■■
■■+■ ■■ ■■$ ■)*■B ■ ■4■

■ ■ ■ ■ 01/*0-22*■ 3■*0*■3 ■■■ ■■ +)0■■ ■■ ■)■(*■■ ■* +*■■ ■■
■■■(■■* ■■ ■+)■■■■ ■■■■■■■■■ 123■43■-■-■■■ 5 ■■ ■■■63■■■■3■
■■■■■■■3■■■ ■■ ■7■■■8 "'# ■+■9 ■ ■■ 43■-■

)4 ■$■■■ ■■■■■ ■■ ■ ■■ ■■■=■5■■4■ ■■ 43■■

-4 ■7■"#■%4■ ,4 ■■■■■■ ■■■ "$■ ■ ■■ "■■ -)■ 6$= ■ ■ -22*■ "■■ ■■■ ■
■■■■■ "■■ ■(9#■:■■ "■■ &■ !■ ■■■ ■■■ ■ ■7 ■"■#■ %$■ "■■ ■(9#■:■■
>■ ■■■■ "■ $■■ ■■+$ ■■ ■■>■)*■B ■ ■4■ ;4 ■■■■ ■6 #■■+ ■ ■■■■■■
+■■■4■ 84 ■ %■ ■ ■K$■ ■ # ■■+■ ■■■■: ■66■■■■■■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.